

PROGRAMA

I- DATOS GENERALES

Departamento: FRANCÉS

Año Académico: 2017

Carrera: TÉCNICO UNIVERSITARIO DE FRANCÉS

Espacio Curricular: PASANTÍA

Área a la que pertenece: Lingüística

Año en la que se cursa: 3º, tercer semestre adicional

Régimen: cuatrimestral

Carga horaria Total: 90 horas

Carga horaria semanal: Según disponibilidad del alumno y del lugar de Pasantía

Espacio Curricular correlativos: Laboratorio V

Equipo de Cátedra: Prof. Asociado: Prof. Lic. Susana B. T. Albornoz

JTP: Prof. Adriana Szymański

II- FUNDAMENTACIÓN

El Espacio Curricular "Pasantía", es el ámbito de aplicación de los saberes adquiridos durante el cursado de la carrera de Técnico Universitario de Francés. Es el momento en el que se da la situación de prueba para el Pasante en la que pondrá de manifiesto, en distintas situaciones de comunicación, su competencia comunicativa. Es también la ocasión de enriquecimiento personal y profesional a través de la adquisición de nuevos conocimientos, procedimientos y actitudes.

III- OBJETIVOS

- ✦ Poner al Pasante en contacto con situaciones de la vida real y concretas en las que pueda evidenciar las competencias adquiridas durante sus estudios en la carrera de Técnico Universitario de Francés.
- ✦ Posibilitar las instancias de nuevos aprendizajes en situaciones prácticas diversas.
- ✦ Ejercitar el juicio crítico y la capacidad práctica en el desempeño de un trabajo realizado en la institución/empresa donde lleva a cabo la pasantía.

IV- CONTENIDOS

Atendiendo al ámbito en el cual se desarrolle la "Pasantía" (turismo, bodegas, instituciones culturales, etc.), se usará el vocabulario pertinente buscando que el Pasante ejercite y fortalezca su competencia en tanto que "mediador interlingüístico" y realice una práctica de evaluación y corrección autónoma y permanente.

V- METODOLOGÍA

De acuerdo a la Ord. Nº 024 de 2004 / CD, se establece una carga horaria de 90 horas reloj presenciales cuya distribución se ajustará al siguiente cronograma:

Ambientación previa a la pasantía: 10 horas. Consistirá en las siguientes actividades: a) Reunión entre los miembros del Equipo de Cátedra y los Pasantes con el propósito de informar sobre los objetivos y modalidad de la Pasantía y de detectar las inquietudes de los pasantes al momento de solicitar los lugares para realizar su práctica. b) Determinación, junto con los pasantes de los lugares para efectivizar la Pasantía.

c) Guía respecto de la elaboración y presentación del informe final de la Pasantía en Francés.

Realización de la Pasantía: 80 horas reloj presenciales.

- ✚ La carga horaria semanal y las tareas se acordarán con la institución / empresa que reciba al Pasante.
- ✚ Mientras el Pasante realice su práctica el Equipo de Cátedra realizará observaciones y controles sobre las actividades efectuadas.
- ✚ El control de la asistencia lo hará la institución / empresa, en la que se lleva a cabo la Pasantía a través de una planilla confeccionada por la Cátedra. Deberá asistir el 80% de los horarios establecidos, de no cumplir con ello y sin mediar justificación alguna, el período de Pasantía será suspendido por abandono pudiendo solicitar por escrito una nueva oportunidad para realizar la práctica al año siguiente.
- ✚ Una vez asignado el lugar y horarios para la Pasantía, la misma deberá ser cumplida en forma ininterrumpida salvo caso de fuerza mayor debidamente justificada, situación que resolverá el equipo de Cátedra y la Dirección del Departamento.

VI- EVALUACIÓN

La evaluación será final, teniéndose en cuenta:

- ✚ El informe de las autoridades o responsables del Pasante en la institución / empresa que lo recibe (asistencia y desempeño).
- ✚ El informe final en Francés elaborado por el Pasante, documento en el que deberá poner en evidencia las tareas cumplidas durante el período de Pasantía.
- ✚ El coloquio en el que el Pasante expondrá oralmente sus vivencias y observaciones a partir del informe final.

La nota definitiva se colocará según la Escala de calificación establecida en la Ordenanza N° 108 del Rectorado de la UNCuyo:

| Resultado | Escala numérica | Escala porcentual |
|--------------------|------------------------|--------------------------|
| | Nota | % |
| NO APROBADO | 0 | 0% |
| | 1 | 1 a 12 % |
| | 2 | 13 a 24% |
| | 3 | 25 a 35% |
| | 4 | 36 a 47% |
| | 5 | 48 a 59% |
| APROBADO | 6 | 60 a 64% |
| | 7 | 65 a 74% |
| | 8 | 75 a 84% |
| | 9 | 85 a 94% |
| | 10 | 95 a 100% |

ANEXO

- ↓ Luego de finalizada la Pasantía, el informe final (redactado en Francés), será presentado al equipo de Cátedra por duplicado la semana previa al coloquio.
- ↓ Presentación: en hoja A4, fuente Arial o Times New Roman 12, interlineado 1,5 con margen superior de 4cm y 3cm para los restantes.
- ↓ En la portada se indicará los siguientes datos:

Parte superior izquierda de la hoja:

Universidad Nacional de Cuyo
Facultad de Filosofía y Letras
Departamento de Francés
Pasantía de Técnico Universitario de Francés

En el centro de la hoja:

Rapport de Stage
Nombre de la Institución dónde se realizó la Pasantía

Parte inferior derecha de la hoja:

Apellido y Nombre del Pasante
N° de Registro
Apellido y Nombre de los Profesores de la Cátedra
Ciclo Lectivo

Prof. Lic. Adriana Szimański

Prof. Lic. Susana Albornoz

Prof. Noemí Azucena JIMENEZ
Directora del Departamento de Francés
Facultad de Filosofía y Letras - U. N. Cuyo